

## AN OPERATOR BOUND RELATED TO FEYNMAN-KAC FORMULAE

BRIAN JEFFERIES

(Communicated by Palle E. T. Jorgensen)

**ABSTRACT.** Those Fourier matrix multiplier operators which are convolutions with respect to a matrix valued measure are characterised in terms of an operator bound. As an application, the finite-dimensional distributions of the process associated with Dirac equation are shown to be unbounded on the algebra of cylinder sets.

In its traditional incarnation, the Feynman-Kac formula is a means of expressing a perturbation to the heat semigroup in terms of an integral with respect to Wiener measure. It has been useful in proving estimates in quantum physics [Si], and an analogue of the formula is an important tool of quantum field theory [G-J]. Perturbations of the groups of operators associated with certain classes of hyperbolic differential equations can also be represented in terms of integrals with respect to  $\sigma$ -additive operator valued measures along the lines of the Feynman-Kac formula [I2], [J1]. To establish the existence of  $\sigma$ -additive operator valued measures associated with particular evolution equations, the following question arises. Suppose that  $\Sigma$  is a locally compact abelian group with a given Haar measure  $\lambda$ . Let  $n = 1, 2, \dots$  and let  $T : L^2(\Sigma, \mathbb{C}^n) \rightarrow L^2(\Sigma, \mathbb{C}^n)$  be a Fourier matrix multiplier operator acting on the space  $L^2(\Sigma, \mathbb{C}^n)$  of all ( $\lambda$ -equivalence classes of) functions square integrable with respect to  $\lambda$  and with values in  $\mathbb{C}^n$ . This means that if the Fourier transform of a function  $g \in L^2(\Sigma, \mathbb{C}^n)$  is denoted by  $\hat{g}$ , then there exists a bounded Borel measurable function  $\Phi_T : \Gamma \rightarrow \mathcal{L}(\mathbb{C}^n)$  from the group  $\Gamma$  dual to  $\Sigma$  into the space of linear maps  $\mathcal{L}(\mathbb{C}^n)$  on  $\mathbb{C}^n$ , such that for every  $f \in L^2(\Sigma, \mathbb{C}^n)$ , the equality  $(Tf)\hat{\ }(\gamma) = \Phi_T(\gamma)\hat{f}(\gamma)$  holds for almost all  $\gamma \in \Gamma$ . Let  $Q$  be the spectral measure acting on  $L^2(\Sigma, \mathbb{C}^n)$  of multiplication by the characteristic functions of Borel subsets of  $\Sigma$ .

When is it true that for some  $C > 0$ , the inequality

$$(1) \quad \left\| \sum_{j=1}^k Q(g_j) T Q(f_j) \right\| \leq C \left\| \sum_{j=1}^k f_j \otimes g_j \right\|_\infty$$

holds for all bounded scalar valued Borel measurable functions  $f_j, g_j, j =$

---

Received by the editors April 2, 1993.

1991 *Mathematics Subject Classification*. Primary 47A30, 43A25; Secondary 81S40, 35L45.

The author appreciates the hospitality of Macquarie University where the present work was completed.

$1, \dots, k$ , defined on  $\Sigma$  and all  $k = 1, 2, \dots$ ? Here  $u \otimes v$  denotes the function  $(u \otimes v)(x, y) = u(x)v(y)$  and the norm  $\|\cdot\|_\infty$  denotes the  $L^\infty$ -norm with respect to  $\lambda \otimes \lambda$  on  $\Sigma \times \Sigma$ . Another way of stating inequality (1) is that the bilinear map  $(f, g) \mapsto Q(g)TQ(f)$ ,  $f, g \in C_0(\Sigma)$ , is continuous for the topology of bi-equicontinuous convergence. It is not surprising that (1) holds if and only if the operator  $T$  is convolution with respect to a matrix-valued measure; see Theorem 1 below, where the result is formulated for an arbitrary separable Hilbert space  $H$  in place of  $\mathbb{C}^n$ .

To see what the operator bound (1) has to do with the Feynman-Kac formula, suppose that  $\Sigma = \mathbb{R}^d$  and let  $S$  be a  $C_0$ -semigroup of continuous linear operators acting on  $L^2(\mathbb{R}^d, \mathbb{C}^n)$ . If  $H$  is the infinitesimal generator of  $S$ , then  $S(t)u_0$ ,  $t \geq 0$ , is the solution of the initial-value problem  $u'(t) = Hu(t)$ ,  $u(0) = u_0$  in the case that  $u_0$  belongs to the domain of  $H$ . For example, with  $H = 1/2\Delta$  for the Laplacian  $\Delta$  acting in  $L^2(\mathbb{R}^d, \mathbb{C})$ ,  $S$  is the heat semigroup and the corresponding the initial value problem is the heat equation  $\partial_t u(x, t) = 1/2\Delta u(x, t)$ ,  $u(\cdot, 0) = u_0$ .

Denote the collection of *all* functions  $\omega : [0, \infty) \rightarrow \mathbb{R}^d$  by  $\Omega$ . Let  $t > 0$ ,  $m = 1, 2, \dots$ ,  $0 < t_1 < \dots < t_m < t$ , and suppose that  $B_1, \dots, B_m$  are Borel subsets of  $\mathbb{R}^d$ . For each subset  $E$  of  $\Omega$  of the form  $E = \{\omega \in \Omega : \omega(t_1) \in B_1, \dots, \omega(t_m) \in B_m\}$ , the operator  $M_t(E) \in \mathcal{L}(L^2(\mathbb{R}^d, \mathbb{C}^n))$  is defined by the formula

$$(2) \quad M_t(E) = S(t - t_m)Q(B_m)S(t_m - t_{m-1}) \cdots Q(B_2)S(t_2 - t_1)Q(B_1)S(t_1).$$

Then as the times  $t_1, \dots, t_m$ , the Borel sets  $B_1, \dots, B_m$  and  $m = 1, 2, \dots$  vary, but  $t$  is fixed, the sets  $E$  form a semialgebra  $\mathcal{S}_t$  of subsets of  $\Omega$  and the expression (2) defines an additive operator valued set function  $M_t$ , defined on  $\mathcal{S}_t$  and acting on  $L^2(\mathbb{R}^d, \mathbb{C}^n)$ . Furthermore, the additivity of the set function  $M_t$  ensures that it has a unique extension, also denoted by  $M_t$ , to the algebra  $\alpha(\mathcal{S}_t)$  of subsets of  $\Omega$  generated by  $\mathcal{S}_t$ . The idea of associating an operator valued set function with an arbitrary semigroup and a spectral measure is due to I. Kluvánek [K].

Set  $X_s(\omega) = \omega(s)$  for all  $s \geq 0$  and  $\omega \in \Omega$ , and for a finite ordered subset  $J = \{t_1, \dots, t_m\}$  of  $(0, t]$ , put  $X_J(\omega) = (X_{t_1}(\omega), \dots, X_{t_m}(\omega))$ . Then  $M_t \circ X_J^{-1}(C)$  is defined to be equal to the operator  $M_t(X_J^{-1}(C))$  for any set  $C$  which is the finite union of product sets.

The following phenomena may occur.

- (i) For some  $0 < t_1 < t_2 < t$ , the set function  $M_t \circ X_{\{t_1, t_2\}}^{-1}$  is unbounded on the algebra generated by product sets in  $\mathbb{R}^d$ ;
- (ii) for all *finite*  $J \subseteq [0, t]$ , the set function  $M_t \circ X_J^{-1}$  is bounded on the algebra generated by product sets, but  $M_t$  is unbounded on the algebra  $\alpha(\mathcal{S}_t)$ ;
- (iii) the additive set function  $M_t$  is bounded on the whole algebra  $\alpha(\mathcal{S}_t)$ .

Briefly, we can say in the language of random processes that the finite-dimensional distributions of  $X_s$ ,  $s \geq 0$ , with respect to  $M_t$  are unbounded in case (i), the finite-dimensional distributions of  $X_s$ ,  $s \geq 0$ , are bounded in case (ii), but  $M_t$  is unbounded (on  $\alpha(\mathcal{S}_t)$ ) and  $M_t$  is *bounded* in case (iii). The group  $S(t) = e^{i\Delta t/2}$ ,  $t \in \mathbb{R}$ , of operators is an example of case (i),  $S(t) = e^{z\Delta t/2}$ ,  $t \geq 0$ ,

is an example of case (ii) whenever  $z \in \mathbb{C}$ ,  $\Im(z) \neq 0$ , and  $\Re(z) > 0$ , and (iii) occurs if  $\Re(z) > 0$  and  $\Im(z) = 0$ ; see [J2] and the references therein. Only in case (iii) is  $M_t$  the restriction of a  $\sigma$ -additive operator valued measure defined on the  $\sigma$ -algebra  $\sigma(\mathcal{S}_t)$  of cylinder sets generated by  $\mathcal{S}_t$ .

In the case that the semigroup  $S$  commutes with translations, it follows from the characterisation of operator norm inequality (1) that case (ii) obtains if and only if for each  $0 \leq s < t$ , the operator  $S(s)$  is convolution with a matrix valued measure; see Corollary 1.

Section 1 is devoted to the just mentioned characterisation of operators satisfying the inequality (1). In section 2, it is noted that the finite-dimensional distributions associated with the Dirac equation in four space-time dimensions are unbounded, although it is known that case (iii) applies to the Dirac equation in two space-time dimensions [I1],[J1]. More generally, a result from the theory of matrix multipliers [B] enables a characterisation of those hyperbolic systems of partial differential equations with constant matrix coefficients where case (ii) applies; these are the hyperbolic systems treated by T. Ichinose [I2], for which the operator valued set functions  $M_t$  are automatically bounded and define  $\sigma$ -additive operator valued measures.

### 1. AN OPERATOR NORM INEQUALITY

Throughout this section,  $\Sigma$  is a locally compact abelian group with a given Haar measure  $\lambda$ . The group dual to  $\Sigma$  is denoted by  $\Gamma$ , and its Haar measure is denoted by  $\lambda'$ . The value  $\gamma(\sigma)$  of a character  $\gamma \in \Gamma$  at  $\sigma \in \Sigma$  is written as  $\langle \sigma, \gamma \rangle$ . The measure  $\lambda'$  is so normalised that the Fourier-Plancherel formula is valid, that is, for all  $f \in L^1(\Sigma)$ , set  $\hat{f}(\gamma) = \int_{\Sigma} f(\sigma) \overline{\langle \sigma, \gamma \rangle} d\lambda(\sigma)$  for all  $\gamma \in \Gamma$ ; then  $f(\sigma) = \int_{\Sigma} \hat{f}(\gamma) \langle \sigma, \gamma \rangle d\lambda'(\gamma)$  for almost all  $\sigma \in \Sigma$  if  $f \in L^1(\Sigma)$  and  $\hat{f} \in L^1(\Gamma)$ , and  $\|f\|_2 = \|\hat{f}\|_2$  if  $f \in L^1(\Sigma) \cap L^2(\Sigma)$ .

The Borel  $\sigma$ -algebra of a locally compact Hausdorff space  $X$  is denoted by  $\mathcal{B}(X)$ . The Banach space of all continuous functions on  $X$  vanishing at infinity, with the uniform norm, is denoted by  $C_0(X)$ . The variation of a Borel measure  $\mu : \mathcal{B}(X) \rightarrow \mathbb{C}$  is denoted by  $|\mu|$ .

Let  $(\Lambda, \mathcal{T}, \mu)$  be a measure space. Suppose that  $H$  is a separable Hilbert space with inner product  $(\cdot, \cdot)$ , antilinear in the second variable, and norm  $\|\cdot\|_H$ . Let  $L^2(\mu, H)$  be the Hilbert space of ( $\mu$ -equivalence classes of) strongly  $\mu$ -measurable functions  $f : \Lambda \rightarrow H$  such that  $\|f\|_2 \equiv (\int_{\Lambda} \|f(\xi)\|_H^2 d\mu(\xi))^{1/2}$  is finite. Here “strongly  $\mu$ -measurable” means the limit  $\mu$ -a.e. of countably valued  $H$ -valued  $\mathcal{T}$ -measurable functions. Because  $H$  is assumed to be separable, it is enough to assume that the function  $\xi \mapsto (f(\xi), h)$ ,  $\xi \in \Lambda$ , is  $\mu$ -measurable for each  $h \in H$  [D-U, II.1.2], that is,  $f$  is scalarly measurable. The inner product of  $L^2(\mu, H)$  is defined by  $(f, g) = \int_{\Lambda} (f(\sigma), g(\sigma)) d\mu(\sigma)$ ,  $f, g \in L^2(\mu, H)$ . For the applications of section two,  $H$  is  $\mathbb{C}^n$ . The space of continuous linear operators on  $H$  is denoted by  $\mathcal{L}(H)$ ; it is equipped with the topology of strong operator convergence.

We now extend some notions from commutative harmonic analysis to the vector valued setting. The Fourier-Plancherel formula also applies to  $L^2(\Sigma, H)$ , because  $L^2(\Sigma, H)$  is isomorphic to the Hilbert space tensor product of  $L^2(\Sigma)$  and  $H$  so that the Fourier transform  $\hat{\cdot} : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Gamma, H)$  is an isometry.

A continuous linear operator  $T : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Sigma, H)$  is called a *Fourier*

*multiplier operator* if there exists a function  $\Phi : \Gamma \rightarrow \mathcal{L}(H)$ , such that for each  $h \in H$ , the function  $\Phi h : \gamma \mapsto \Phi(\gamma)h$ ,  $\gamma \in \Gamma$ , is strongly  $\lambda'$ -measurable,  $\Phi$  is  $\lambda'$ -essentially bounded in the operator norm of  $\mathcal{L}(H)$  and for each  $f \in L^2(\Sigma, H)$ , the equality  $(Tf)(\gamma) = \Phi(\gamma)\hat{f}(\gamma)$  holds for  $\lambda'$ -almost all  $\gamma \in \Gamma$ . The separability of  $H$  ensures that the function  $\gamma \mapsto \|\Phi(\gamma)\|$ ,  $\gamma \in \Gamma$ , is measurable and that  $T : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Sigma, H)$  is a Fourier multiplier operator if and only if it commutes with each unitary operator  $U_\tau$ ,  $\tau \in \Sigma$ , sending  $f \in L^2(\Sigma, H)$  to the function  $\sigma \mapsto f(\sigma\tau)$ ,  $\sigma \in \Sigma$ . In the case that  $H = \mathbb{C}^n$ , the values of  $\Phi$  may be viewed as  $(n \times n)$ -matrices relative to the standard basis of  $\mathbb{R}^n$  and for  $f \in L^2(\Sigma, \mathbb{C}^n)$ ,  $(\Phi(\gamma)\hat{f}(\gamma))_j = \sum_{k=1}^n \Phi(\gamma)_{jk}\hat{f}(\gamma)_k$ , for each  $j = 1, \dots, n$ .

**Lemma 1.** *For any function  $\Phi : \Gamma \rightarrow \mathcal{L}(H)$ , such that for each  $h \in H$ , the function  $\Phi h : \gamma \mapsto \Phi(\gamma)h$ ,  $\gamma \in \Gamma$ , is strongly  $\lambda'$ -measurable and  $\Phi$  is  $\lambda'$ -essentially bounded in the operator norm of  $\mathcal{L}(H)$ , there exists a unique bounded linear operator  $T_\Phi : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Sigma, H)$  such that for each  $f \in L^2(\Sigma, H)$ , the equality  $(T_\Phi f)(\gamma) = \Phi(\gamma)\hat{f}(\gamma)$  holds for almost all  $\gamma \in \Gamma$ . The operator norm of  $T_\Phi$  is equal to  $\text{ess.sup}_{\gamma \in \Gamma} \|\Phi(\gamma)\|$ .*

*Proof.* The function  $\gamma \mapsto \Phi(\gamma)g(\gamma)$ ,  $\gamma \in \Gamma$ , is strongly measurable for each  $g \in L^2(\Sigma, H)$ , because if  $s_n$ ,  $n = 1, 2, \dots$ , are countably  $H$ -valued measurable functions converging off a  $\lambda'$ -null set  $N$  to  $g$ , then for all  $\gamma \in \Sigma \setminus N$ ,  $\lim_{n \rightarrow \infty} \Phi(\gamma)s_n(\gamma) = \Phi(\gamma)g(\gamma)$ , because  $\Phi(\gamma)$  is a continuous linear operator on  $H$ ; moreover, each of the functions  $\gamma \mapsto \Phi(\gamma)s_n(\gamma)$ ,  $\gamma \in \Gamma$ ,  $n = 1, 2, \dots$ , is strongly  $\lambda'$ -measurable and so is their pointwise limit.

Let  $\|\Phi\|_\infty$  denote the essential supremum  $\text{ess.sup}_{\gamma \in \Gamma} \|\Phi(\gamma)\|$ . If  $f \in L^2(\Sigma, H)$ , then  $\|\Phi\hat{f}\|_2 \leq \|\Phi\|_\infty \|\hat{f}\|_2$ . By the Plancherel theorem, the equality  $(T_\Phi f)(\gamma) = \Phi(\gamma)\hat{f}(\gamma)$  for almost all  $\gamma \in \Gamma$  defines an element  $T_\Phi f$  of  $L^2(\Sigma, H)$  such that  $\|T_\Phi f\|_2 = \|\Phi\hat{f}\|_2 \leq \|\Phi\|_\infty \|\hat{f}\|_2 = \|\Phi\|_\infty \|f\|_2$ , so the mapping  $f \mapsto T_\Phi f$ ,  $f \in L^2(\Sigma, H)$ , is a bounded linear operator  $T_\Phi$  on  $L^2(\Sigma, H)$  with norm at most  $\|\Phi\|_\infty$ .

To see that the norm  $\|T_\Phi\|$  of  $T_\Phi$  is actually equal to the essential supremum  $\|\Phi\|_\infty$ , let  $u_j$ ,  $j = 1, 2, \dots$ , be a countable dense subset of the closed unit ball of  $H$ . For all  $u, v \in H$ , set  $\Phi_{u,v}(\gamma) = (\Phi(\gamma)u, v)$  for every  $\gamma \in \Gamma$ . Let  $\epsilon > 0$ , and for each  $j, k = 1, 2, \dots$ , set  $A_{j,k} = \{\gamma \in \Gamma : |\Phi_{u_j,v_k}(\gamma)| > \|\Phi\|_\infty - \epsilon\}$ . If  $\xi \in \cap_{j,k} A_{j,k}^c$ , then  $\|\Phi(\xi)\| \leq \|\Phi\|_\infty - \epsilon$ , because  $\Phi(\xi)$  is a continuous linear operator on  $H$ . By the definition of  $\|\Phi\|_\infty$ , the set  $\cap_{j,k} A_{j,k}^c$  cannot be a set of full  $\lambda'$ -measure. Consequently, there exists  $j, k = 1, 2, \dots$  such that the set  $A_{j,k}$  is not  $\lambda'$ -null, so  $\|\Phi_{u_j,v_k}\|_\infty > \|\Phi\|_\infty - \epsilon$ . The equality  $\sup_{\|u\|, \|v\| \leq 1} \|\Phi_{u,v}\|_\infty = \|\Phi\|_\infty$  now follows, because for all  $u, v \in H$  with  $\|u\|, \|v\| \leq 1$ ,  $\|\Phi_{u,v}\|_\infty \leq \|\Phi\|_\infty$ . For each  $u, v \in H$ , define  $(T_\Phi u, v) : L^2(\Sigma) \rightarrow L^2(\Sigma)$  by

$$((T_\Phi u, v)f)(\sigma) = (T_\Phi(uf))(\sigma), \quad f \in L^2(\Sigma).$$

From the scalar case,  $\|T_\Phi\| = \sup_{\|u\|, \|v\| \leq 1} \|(T_\Phi u, v)\| = \sup_{\|u\|, \|v\| \leq 1} \|\Phi_{u,v}\|_\infty = \|\Phi\|_\infty$ , so the equality  $\|T_\Phi\| = \|\Phi\|_\infty$  is valid.  $\square$

Of particular interest is the following special class of Fourier multiplier operators on  $L^2(\Sigma, H)$ . Suppose that  $T : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Sigma, H)$  is a bounded linear operator for which there exists a regular operator valued measure  $\mu :$

$\mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathcal{L}(H)$ , such that for every  $u, v \in H$  and  $f \in L^2(\Sigma)$ , the equality  $(T(uf)(\sigma), v) = \int_{\Sigma} f(\sigma\tau^{-1}) d(\mu u, v)(\tau)$  holds for  $\lambda$ -almost all  $\sigma \in \Sigma$ . Here  $(\mu u, v)$  is the scalar measure  $(\mu u, v) : A \mapsto (\mu(A)u, v)$ ,  $A \in \mathcal{B}(\Sigma)$ , and the regularity of  $\mu$  means that for every  $u \in H$ ,  $A \in \mathcal{B}(\Sigma)$ , and  $\epsilon > 0$ , there exists a compact subset  $K$  of  $A$  such that  $\|\mu(B)u\| < \epsilon$  for all  $B \subseteq A \setminus K$ . A reference for integration with respect to vector measures is [D-U]. The set of all finite linear combinations of  $H$ -valued functions  $uf$  is dense in  $L^2(\Sigma, H)$ , so  $\mu$  uniquely determines  $T$ . The operator  $T$  is said to be the operator of convolution with respect to  $\mu$ .

For any regular operator valued measure  $\mu : \mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathcal{L}(H)$ , the continuous operator valued function  $\Phi : \Gamma \rightarrow \mathcal{L}(H)$  defined by  $\Phi(\gamma) = \int_{\Sigma} \overline{\langle \sigma, \gamma \rangle} d\mu(\sigma)$  is called the Fourier-Stieltjes transform of  $\mu$ . The total variation  $V(\mu)$  of a measure  $\mu : \mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathcal{L}(H)$  is the (possibly infinite) supremum of the numbers  $\sum_{j=1}^n \|\mu(A_j)\|$  over all partitions  $A_j$ ,  $j = 1, \dots, n$ ,  $n = 1, 2, \dots$ , of  $\Sigma$  by Borel sets. If  $V(\mu) < \infty$ , then  $\mu$  is said to have finite variation. For a finite-dimensional Hilbert space  $H$ , all  $\mathcal{L}(H)$ -valued measures have finite variation, but if  $H$  is, say,  $L^2([0, 1])$ , then the spectral measure of multiplication by characteristic functions has infinite variation.

The next proposition ensures that any regular  $\mathcal{L}(H)$ -valued measure  $\mu$  uniquely defines a bounded linear operator on  $L^2(\Sigma, H)$  of convolution with respect to  $\mu$ .

**Proposition 1.** Suppose that  $T : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Sigma, H)$  is the operator of convolution with respect to a regular operator valued measure  $\mu : \mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathcal{L}(H)$ . Then  $T$  is the Fourier multiplier operator  $T_{\Phi}$  for the Fourier-Stieltjes transform  $\Phi$  of  $\mu$ . Conversely, if  $\Phi$  is the Fourier-Stieltjes transform of a regular operator valued measure  $\mu : \mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathcal{L}(H)$ , then  $T_{\Phi}$  is the operator of convolution with respect to  $\mu$ .

*Proof.* Let  $u, v \in H$  and  $f \in L^2(\Sigma)$ . Suppose first that  $T$  is the operator convolution with  $\mu$ . The scalar measure  $B \mapsto (\mu(B)u, v)$ ,  $B \in \mathcal{B}(\Sigma)$ , is denoted by  $(\mu u, v)$ . Then  $(T(uf), v) = f * (\mu u, v)$ , so for almost all  $\gamma \in \Gamma$ ,  $(T(uf), v)^{\wedge}(\gamma) = ([T(uf)]^{\wedge}(\gamma), v) = \Phi_{u,v}(\gamma) \hat{f}(\gamma)$ . Here  $\Phi_{u,v}$  is the Fourier-Stieltjes transform of the scalar measure  $(\mu u, v)$ , so for every  $\gamma \in \Gamma$ ,  $\Phi_{u,v}(\gamma) = (\Phi(\gamma)u, v)$  for the Fourier-Stieltjes transform  $\Phi$  of  $\mu$ . The equality  $T(uf) = T_{\Phi}(uf)$  therefore holds for all  $u \in H$  and  $f \in L^2(\Sigma)$ , so equality holds for the closure in  $L^2(\Sigma, H)$  of linear combinations of all such functions  $uf$ , namely, on the whole of  $L^2(\Sigma, H)$ .

Conversely, suppose that  $\Phi$  is the Fourier-Stieltjes transform of  $\mu$  and let  $u, v \in H$  and  $f \in L^2(\Sigma)$ . According to Lemma 1, the  $\mathcal{L}(H)$ -valued function  $\Phi$  defines the bounded linear operator  $T_{\Phi} : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Sigma, H)$ . Then for almost all  $\gamma \in \Gamma$ ,

$$([T_{\Phi}(uf)]^{\wedge}(\gamma), v) = (T_{\Phi}(uf), v)^{\wedge}(\gamma) = \Phi_{u,v}(\gamma) \hat{f}(\gamma) = (f * (\mu u, v))^{\wedge}.$$

It follows that  $T_{\Phi}$  is convolution with  $\mu$ .  $\square$

The following are examples of continuous linear maps  $T : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Sigma, H)$ , each of which is the operator of convolution with respect to an operator valued measure with infinite variation.

**Example 1.** (i) Set  $H = L^2(\mathbb{R})$ . Then  $L^2(\mathbb{R}, H)$  can be identified with  $L^2(\mathbb{R}^2)$  by identifying the  $H$ -valued function  $x \mapsto g(x)h$ ,  $x \in \mathbb{R}$  with  $(x, y) \mapsto g(x)h(y)$ ,  $x, y \in \mathbb{R}^2$ . Let  $Q : \mathcal{B}(\mathbb{R}) \rightarrow \mathcal{L}(H)$  be defined by  $Q(B)f = \chi_B f$ , for every  $B \in \mathcal{B}(\mathbb{R})$  and every  $f \in L^2(\mathbb{R}, H)$ . Then the operator  $T : L^2(\mathbb{R}, H) \rightarrow L^2(\mathbb{R}, H)$  of convolution with  $Q$  corresponds to the isometry  $f \mapsto f \circ u$ ,  $f \in L^2(\mathbb{R}^2)$  with

$$u(x, y) = (x - y, y), \quad x, y \in \mathbb{R}.$$

The measure  $Q$  has infinite variation.

(ii) The following example is more interesting. Let  $F_t(x) = \frac{1}{it} \operatorname{sgn} x \cdot e^{-|x|t}$  for all  $x \in \mathbb{R}$  and  $t \geq 0$ . Denote by  $\widehat{F}_t(D)$  the operator of convolution with  $F_t$  on  $L^2(\mathbb{R})$  for each  $t > 0$ . The notation is motivated by considering the Fourier transform

$$(\widehat{F}_t(D)f)(\xi) = \widehat{F}_t(\xi) \widehat{f}(\xi)$$

for  $f \in L^2(\mathbb{R})$  and almost all  $\xi \in \mathbb{R}$ . The operator of multiplication of the Fourier transform by  $\xi$  corresponds to  $D = \frac{1}{i} \frac{d}{dx}$ , so  $\widehat{F}_t(D)$  is actually the operator obtained from the bounded function  $\widehat{F}_t$  by the functional calculus for the selfadjoint operator  $D$ . The function  $t \mapsto \widehat{F}_t(D)$ ,  $t \geq 0$ , is integrable in  $\mathcal{L}(H)$ , so let

$$\mu(A) = \int_{A \cap [0, \infty)} \widehat{F}_t(D) dt \quad \text{for all } A \in \mathcal{B}(\mathbb{R}).$$

The Fourier-Stieltjes transform  $\Phi$  of  $\mu$  is the bounded operator valued function  $\xi \mapsto \int_0^\infty e^{-i\xi t} \widehat{F}_t(D) dt$ ,  $\xi \in \mathbb{R}$ , and according to Proposition 1, the Fourier multiplier operator  $T_\Phi$  is the operator of convolution with respect to  $\mu$ . The measure  $\mu$  has infinite variation.

Note that  $\mu([0, \infty))$  is the Hilbert transform on  $L^2(\mathbb{R})$ . The details concerning this example, and others constructed from singular integral operators on  $L^2(\mathbb{R})$ , may be gleaned from [J-O].

The next result gives a characterisation of Fourier multiplier operators which are convolutions with respect to an  $\mathcal{L}(H)$ -valued measure.

**Theorem 1.** *Let  $\Sigma$  be a locally compact abelian group,  $H$  a separable Hilbert space, and suppose that  $T : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Sigma, H)$  is a Fourier multiplier operator. Then  $T$  is the operator of convolution with respect to a regular operator-valued measure  $\mu : \mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathcal{L}(H)$  if and only if there exists a constant  $C > 0$  such that for every  $\phi, \psi \in L^2(\Sigma)$  and  $u, v \in H$ ,*

$$(3) \quad \left| \sum_{j=1}^k (T(f_j \phi u), \overline{g_j} \psi v) \right| \leq C \|u\|_H \|v\|_H \|\phi\|_2 \|\psi\|_2 \left\| \sum_{j=1}^k f_j \otimes g_j \right\|_\infty$$

for all  $f_j, g_j \in L^\infty(\Sigma)$ ,  $j = 1, \dots, k$ , and  $k = 1, 2, \dots$ .

*Proof.* Suppose that  $T$  is convolution with respect to an  $\mathcal{L}(H)$ -valued measure  $\mu$ . Let  $\phi, \psi \in L^2(\Sigma)$ ,  $u, v \in H$ , and let  $\alpha = \phi u$ ,  $\beta = \psi v$  be elements of

$L^2(\Sigma, H)$ . Then

$$\begin{aligned}
& \left| \sum_{j=1}^k (T(f_j \alpha), \overline{g_j} \beta) \right| \\
&= \left| \sum_{j=1}^k \int_{\Sigma} \left[ \int_{\Sigma} (f_j \phi)(\sigma \tau^{-1}) d(\mu u, v)(\tau) \right] (g_j \overline{\psi})(\sigma) d\lambda(\sigma) \right| \\
&= \left| \sum_{j=1}^k \int_{\Sigma} \left[ \int_{\Sigma} (f_j \phi)(\sigma \tau^{-1}) (g_j \overline{\psi})(\sigma) d\lambda(\sigma) \right] d(\mu u, v)(\tau) \right| \\
&\leq \left\| \sum_{j=1}^k f_j \otimes g_j \right\|_{\infty} \int_{\Sigma} \left[ \int_{\Sigma} |\phi(\sigma \tau^{-1})| |\psi(\sigma)| d\lambda(\sigma) \right] d|(\mu u, v)|(\tau) \\
&\leq \|\mu\| \cdot \|u\|_H \|v\|_H \|\phi * \psi\|_{\infty} \left\| \sum_{j=1}^k f_j \otimes g_j \right\|_{\infty} \\
&\leq \|\mu\| \cdot \|u\|_H \|v\|_H \|\phi\|_2 \|\psi\|_2 \left\| \sum_{j=1}^k f_j \otimes g_j \right\|_{\infty}
\end{aligned}$$

by the Fubini-Tonelli theorem. Here the semivariation [D-U, I.1.11]  $\|\mu\|$  is defined by the formula

$$\|\mu\| = \sup\{|(\mu p, q)|(\Sigma) : p, q \in H, \|p\|_H \leq 1, \|q\|_H \leq 1\}.$$

Now suppose that (3) holds and that  $T$  is a Fourier multiplier operator. Let  $\phi, \psi \in L^2(\Sigma)$ ,  $u, v \in H$ , and set  $\alpha = \phi u$ ,  $\beta = \psi v$ . Then there exists an essentially bounded operator valued function  $\Phi : \Sigma \rightarrow \mathcal{L}(H)$  such that  $T = T_{\Phi}$ .

The collection of all complex functions  $\sum_{j=1}^k f_j \otimes g_j$ ,  $f_j, g_j \in C_0(\Sigma)$ ,  $j = 1, \dots, k$ ,  $k = 1, 2, \dots$ , is dense in  $C_0(\Sigma \times \Sigma)$  by the Stone-Weierstrass theorem. The inequality (3) therefore shows that there exists a unique continuous linear map  $\Psi_{\alpha, \beta} : C_0(\Sigma \times \Sigma) \rightarrow \mathbb{C}$  such that  $\Psi_{\alpha, \beta}(f \otimes g) = (T(f\alpha), \overline{g}\beta)$  for all  $f, g \in C_0(\Sigma)$  and  $\|\Psi_{\alpha, \beta}\| \leq C\|\alpha\|_2\|\beta\|_2$ . The Riesz representation theorem ensures that there exists a unique regular Borel measure  $\nu_{\alpha, \beta} : \mathcal{B}(\Sigma \times \Sigma) \rightarrow \mathbb{C}$  such that  $\Psi_{\alpha, \beta}(\Lambda) = \int_{\Sigma \times \Sigma} \Lambda(\sigma, \tau) d\nu_{\alpha, \beta}(\sigma, \tau)$  for all  $\Lambda \in C_0(\Sigma \times \Sigma)$ . Another appeal to the Riesz representation theorem shows that there exists a unique regular Borel measure  $\mu_{\alpha, \beta} : \mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathbb{C}$  such that

$$\int_{\Sigma} \Lambda(\sigma) d\mu_{\alpha, \beta}(\sigma) = \int_{\Sigma \times \Sigma} \Lambda(\tau \sigma^{-1}) d\nu_{\alpha, \beta}(\sigma, \tau)$$

for all  $\Lambda \in C_0(\Sigma)$  and whose total variation  $|\mu_{\alpha, \beta}|(\Sigma)$  is bounded by  $C\|\alpha\|_2\|\beta\|_2$ . Let  $w : \Sigma \rightarrow \mathbb{C}$  be a function such that  $\hat{w} \in L^1(\Gamma)$ . Then  $w \in C_0(\Sigma)$  and by

Fubini's theorem and the Plancherel formula,

$$\begin{aligned}
\int_{\Sigma} w(\sigma) d\mu_{\alpha, \beta}(\sigma) &= \int_{\Sigma \times \Sigma} w(\tau\sigma^{-1}) d\nu_{\alpha, \beta}(\sigma, \tau) \\
&= \int_{\Sigma \times \Sigma} \left[ \int_{\Gamma} \langle \tau\sigma^{-1}, \gamma \rangle \hat{w}(\gamma) d\lambda'(\gamma) \right] d\nu_{\alpha, \beta}(\sigma, \tau) \\
&= \int_{\Gamma} \left[ \int_{\Sigma \times \Sigma} \langle \tau\sigma^{-1}, \gamma \rangle d\nu_{\alpha, \beta}(\sigma, \tau) \right] \hat{w}(\gamma) d\lambda'(\gamma) \\
&= \int_{\Gamma} \left[ \int_{\Sigma \times \Sigma} \langle \tau, \gamma \rangle \overline{\langle \sigma, \gamma \rangle} d\nu_{\alpha, \beta}(\sigma, \tau) \right] \hat{w}(\gamma) d\lambda'(\gamma) \\
&= \int_{\Gamma} (T(\bar{\gamma}\alpha), \bar{\gamma}\beta) \hat{w}(\gamma) d\lambda'(\gamma) \\
&= \int_{\Gamma} \left[ \int_{\Gamma} (\Phi(\xi)(\bar{\gamma}\alpha)\hat{u}(\xi), (\bar{\gamma}\beta)\hat{u}(\xi)) d\lambda'(\xi) \right] \hat{w}(\gamma) d\lambda'(\gamma) \\
&= \int_{\Gamma} \left[ \int_{\Gamma} (\Phi(\xi)\hat{u}(\xi\gamma), \hat{v}(\xi\gamma)) \hat{w}(\gamma) d\lambda'(\gamma) \right] d\lambda'(\xi) \\
&= \int_{\Gamma} \left[ \int_{\Gamma} (\Phi(\xi)\hat{u}(\xi\gamma^{-1}), \hat{v}(\xi\gamma^{-1})) \hat{w}(\gamma^{-1}) d\lambda'(\gamma) \right] d\lambda'(\xi).
\end{aligned}$$

Hence, the absolute value of the last integral is bounded by  $C\|w\|_{\infty}\|\alpha\|_2\|\beta\|_2$ .

Now let  $\mathcal{U}$  denote the family of neighbourhoods of the identity in  $\Gamma$  directed by inclusion. If  $f_U \geq 0$  vanishes off  $U \in \mathcal{U}$  and satisfies  $\int_{\Sigma} f_U d\lambda = 1$ , then  $\{f_U\}_{U \in \mathcal{U}}$  is an approximate unit for  $L^1(\Gamma)$ . For each  $U \in \mathcal{U}$ , let  $g_U \in L^2(\Sigma)$  be the essentially unique function satisfying  $\hat{g}_U = f_U^{1/2}$ . If we set  $\phi = g_U$  and  $\psi = Rg_U$ , then  $\|\alpha\|_2 = \|u\|_H$  and  $\|\beta\|_2 = \|v\|_H$  and the integral above becomes  $\int_{\Gamma} (\Phi(\xi)u, v) f_U * (R\hat{w})(\xi) d\lambda'(\xi)$ , where  $R$  is the inversion operator given by  $Rp(\gamma) = p(\gamma^{-1})$ , for all measurable functions  $p$  and  $\gamma \in \Gamma$ .

Because  $\lim_{U \in \mathcal{U}} f_U * \hat{w} = \hat{w}$  in  $L^1(\Gamma)$ , it follows that

$$\left| \int_{\Gamma} (\Phi(\xi)u, v) \hat{w}(\xi^{-1}) d\lambda'(\xi) \right| \leq C\|w\|_{\infty}\|u\|_2\|v\|_2.$$

Moreover, the measures  $\mu_{\alpha, \beta}$  converge in the total variation norm to a measure  $\mu_{u, v}$  satisfying  $|\mu_{u, v}|(\Sigma) \leq C\|u\|_H\|v\|_H$ . Consequently, there exists an operator valued measure  $\mu : \mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathcal{L}(H)$  such that  $(\mu u, v) = \mu_{u, v}$  for all  $u, v \in H$ . The  $\sigma$ -additivity of  $\mu$  in the strong operator topology of  $\mathcal{L}(H)$  follows from the Orlicz-Pettis theorem [D-U, I.4.4]. The regularity of  $\mu$  follows from the regularity of  $\mu_{u, v}$  for all  $u, v \in H$  and [D-U, I.2.4].

The identity  $\int_{\Gamma} \Phi(\xi^{-1}) \hat{w}(\xi) d\lambda'(\xi) = \int_{\Sigma} w(\sigma) d\mu(\sigma)$  is valid for all  $w : \Sigma \rightarrow \mathbb{C}$  such that  $\hat{w} \in L^1(\Gamma)$ , so by the Plancherel formula,  $\int_{\Gamma} \Phi(\xi^{-1}) u(\xi) d\lambda'(\xi) = \int_{\Sigma} \hat{u}(\sigma) d\mu(\sigma)$  for the inverse Fourier transform  $\hat{u}$  of a function  $u \in L^1(\Gamma)$ . By Fubini's theorem, it follows that  $\Phi$  is the Fourier-Stieltjes transform of the regular operator valued measure  $\mu : \mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathcal{L}(H)$ . An appeal to Proposition 1 establishes that  $T$  is convolution with  $\mu$ .  $\square$

**Corollary 1.** *Let  $\Sigma$  be a locally compact abelian group,  $H$  a separable Hilbert space, and  $\mu : \mathcal{B}(\Sigma) \rightarrow \mathcal{L}(H)$  a regular  $\mathcal{L}(H)$ -valued measure with finite variation. Let  $Q$  be the spectral measure of multiplication by Borel subsets of*

$\Sigma$ , acting on  $L^2(\Sigma, H)$ . Suppose that  $T : L^2(\Sigma, H) \rightarrow L^2(\Sigma, H)$  is the operator of convolution with respect to  $\mu$ . Then there exists a constant  $C > 0$  such that

$$(4) \quad \left\| \sum_{j=1}^k Q(g_j)TQ(f_j) \right\| \leq C \left\| \sum_{j=1}^k f_j \otimes g_j \right\|_\infty$$

for all  $f_j, g_j \in L^\infty(\Sigma)$ ,  $j = 1, \dots, k$ , and  $k = 1, 2, \dots$ .

*Proof.* The proof is along the lines of the first part of the proof of Theorem 1. Suppose that  $\xi_j$ ,  $j = 1, \dots, k$ , are the characteristic functions of pairwise disjoint Borel subsets of  $\Sigma$ ; similarly for  $\zeta_j$ ,  $j = 1, \dots, k$ . Then for  $u_j, v_j \in H$ ,  $j = 1, \dots, k$ ,  $\sum_{j=1}^k u_j \xi_j$  and  $\sum_{j=1}^k v_j \zeta_j$  are  $H$ -valued simple functions. Some of these vectors may be zero. Then

$$\begin{aligned} & \left| \sum_{l=1}^m \sum_{i,j=1}^k (T(u_i f_i \xi_i), v_j \overline{g_l} \zeta_j) \right| \\ &= \left| \sum_{l=1}^m \sum_{i,j=1}^k \int_{\Sigma} \left[ \int_{\Sigma} (f_l \xi_i)(\sigma \tau^{-1})(g_l \zeta_j)(\sigma) d\lambda(\sigma) \right] d(\mu u_i, v_j)(\tau) \right| \\ &\leq \left\| \sum_{l=1}^m f_l \otimes g_l \right\|_\infty \times \sum_{i,j=1}^k \int_{\Sigma} \left[ \int_{\Sigma} |\xi_i(\sigma \tau^{-1})| |\zeta_j(\sigma)| d\lambda(\sigma) \right] d|(\mu u_i, v_j)|(\tau) \\ &\leq V(\mu) \left\| \sum_{l=1}^m f_l \otimes g_l \right\|_\infty \sup_{\tau} \sum_{i,j=1}^k \int_{\Sigma} |\xi_i(\sigma \tau^{-1})| \|u_i\|_H |\zeta_j(\sigma)| \|v_j\|_H d\lambda(\sigma) \\ &\leq V(\mu) \left\| \sum_{i=1}^k u_i \xi_i \right\|_2 \left\| \sum_{j=1}^k v_j \zeta_j \right\|_2 \left\| \sum_{l=1}^m f_l \otimes g_l \right\|_\infty. \end{aligned}$$

Simple functions are dense in  $L^2(\Sigma, H)$ , so the required estimate follows by continuity.  $\square$

*Remarks.* (i) Clearly, inequality (4) implies (3). Furthermore, if  $H$  is finite dimensional, then (4) holds for any  $\mathcal{L}(H)$ -valued measure, because all such measures automatically have finite variation.

(ii) Inequality (4) does not even imply that for each  $h \in H$ , the  $H$ -valued measure  $\mu h$  has finite variation. For example, if  $Q$  is the spectral measure and  $T$  is the operator of Example 1 (i), then  $\sum_{j=1}^k (Q(g_j)TQ(f_j)\phi)(x, y) = \sum_{j=1}^k f_j(x-y)g_j(x)\phi(x-y, y)$ , for all  $\phi \in L^2(\mathbb{R}^2)$ , so (4) is clearly satisfied. But, as mentioned earlier,  $Qh$  has finite variation in  $H$  only if  $h$  is the zero vector.

## 2. EVOLUTION EQUATIONS

The *Dirac operator* is defined in  $L^2(\mathbb{R}^3, \mathbb{C}^4)$  by means of the differential expression

$$D = c \sum_{j=1}^3 \alpha_j p_j + \alpha_4 mc^2,$$

where  $c > 0$  is the velocity of light,  $m > 0$  is the mass of the particle,  $p_j = \frac{\hbar}{i} \frac{\partial}{\partial x_j}$ , and

$$\alpha_j = \begin{pmatrix} 0 & \sigma_j \\ \sigma_j & 0 \end{pmatrix}, \quad j = 1, 2, 3, \quad \alpha_4 = \begin{pmatrix} \sigma_0 & 0 \\ 0 & -\sigma_0 \end{pmatrix}.$$

Here  $\sigma_1, \sigma_2, \sigma_3$  are the *Pauli matrices*

$$\sigma_1 = \begin{pmatrix} 0 & 1 \\ 1 & 0 \end{pmatrix}, \quad \sigma_2 = \begin{pmatrix} 0 & -i \\ i & 0 \end{pmatrix}, \quad \sigma_3 = \begin{pmatrix} 1 & 0 \\ 0 & -1 \end{pmatrix}$$

and  $\sigma_0 = \begin{pmatrix} 1 & 0 \\ 0 & 1 \end{pmatrix}$  is the  $2 \times 2$  identity matrix.

Then  $D$  defines a selfadjoint operator, and so, a unitary group  $S(t) = e^{iDt}$ ,  $t \in \mathbb{R}$ , of operators acting on  $L^2(\mathbb{R}^3, \mathbb{C}^4)$ . The question arises as to whether or not the finite-dimensional distributions of the process defined by formula (2) are bounded.

**Proposition 2.** *Let  $t > 0$  and let  $M_t$  be the set function defined by formula (2) for the operators  $S(t) = e^{iDt}$ ,  $t \in \mathbb{R}$ . Let  $X_s$ ,  $s \geq 0$ , be the evaluation maps defined on the space  $\Omega$  of all paths  $\omega : [0, \infty) \rightarrow \mathbb{R}^3$ . Then for any  $0 < t_1 < t_2 < t$ , the set function  $M_t \circ X_{\{t_1, t_2\}}^{-1}$  is unbounded on the algebra generated by all product sets  $A \times B$ , with  $A, B \in \mathcal{B}(\mathbb{R}^3)$ .*

*Proof.* According to (2),  $M_t \circ X_{\{t_1, t_2\}}^{-1}(A \times B) = S(t-t_2)Q(B)S(t_2-t_1)Q(A)S(t_1)$  for all  $A, B \in \mathcal{B}(\mathbb{R}^3)$ . It is enough to show the unboundedness of the collection of all operators  $\sum_{j=1}^k Q(B_j)S(t_2-t_1)Q(A_j)$  with  $A_j \times B_j$ ,  $A_j, B_j \in \mathcal{B}(\mathbb{R}^3)$ ,  $j = 1, \dots, k$ ,  $k = 1, 2, \dots$ , a partition of  $\mathbb{R}^3 \times \mathbb{R}^3$ . Suppose otherwise, that for each  $u, v \in \mathbb{C}^n$  the set function  $m : A \times B \mapsto (Q(B)S(t_2-t_1)Q(A)u, v)$  is actually the restriction to product sets of a bounded additive set function on the algebra generated by product sets. Then [J1, Proposition 2] shows that  $m$  is the restriction of a Borel measure on  $\mathbb{R}^3 \times \mathbb{R}^3$ , so for  $T = S(t_2-t_1)$ , the inequality (3) is certainly satisfied. By Theorem 1, it follows that  $S(t_2-t_1)$  is convolution with respect to a matrix valued measure.

However, if  $S(t_2-t_1)$  were convolution with respect to a matrix valued measure  $\mu$ , then  $S(t_2-t_1)$  would map the subspace  $L^2(\mathbb{R}^3, \mathbb{C}^4) \cap L^\infty(\mathbb{R}^3, \mathbb{C}^4)$  of  $L^2(\mathbb{R}^3, \mathbb{C}^4)$  into itself, continuously for the uniform norm. An elementary proof showing that this is not the case is given in [Z, II.1]. The operator  $S(t_2-t_1)$  is actually convolution with respect a matrix valued distribution of order one, explicitly calculated in [R]. This contradiction shows that the original assumption that  $M_t \circ X_{\{t_1, t_2\}}^{-1}$  is bounded must be false. The result is also a consequence of Theorem 2 below.  $\square$

The matrices  $\alpha_1, \alpha_2, \alpha_3$  in the Dirac operator do not commute. It turns out that this is the source of the unboundedness of the finite-dimensional distributions of the associated process.

Suppose that  $A_1, \dots, A_d$  are hermitian  $n \times n$  matrices and  $B$  is any  $n \times n$  matrix. Then  $H = \sum_{j=1}^d A_j \partial_{x_j} + B$  is the infinitesimal generator of a group  $S$  of operators on  $L^2(\mathbb{R}^d, \mathbb{C}^n)$ . The operator  $\partial_{x_j}$  is viewed as the generator of the group of translation operators in the  $j$ -th direction, acting on  $L^2(\mathbb{R}^d, \mathbb{C}^n)$ .

**Theorem 2.** Let  $t > 0$  and let  $M_t$  be the set function defined by formula (2) for the operators  $S(t) = e^{iHt}$ ,  $t \in \mathbb{R}$ . Let  $X_s$ ,  $s \geq 0$ , be the evaluation maps defined on the space  $\Omega$  of all paths  $\omega : [0, \infty) \rightarrow \mathbb{R}^3$ . Then for some  $0 < t_1 < t_2 < t$ , the set function  $M_t \circ X_{\{t_1, t_2\}}^{-1}$  is bounded on the algebra generated by all product sets  $A \times B$ ,  $A, B \in \mathcal{B}(\mathbb{R}^3)$ , if and only if the matrices  $A_1, \dots, A_d$  commute. If the matrices  $A_1, \dots, A_d$  do commute, then  $M_t$  is actually bounded.

*Proof.* First suppose that  $M_t \circ X_{\{t_1, t_2\}}^{-1}$  is bounded. Then as in the proof of Proposition 2, it follows from Theorem 1 that  $S(t_2 - t_1)$  is convolution with respect to a matrix valued measure  $\mu$ . Moreover, the spectral calculus for self-adjoint operators ensures that  $S(t_2 - t_1)$  is the Fourier multiplier operator  $T_\Phi$  for the matrix valued function

$$\Phi(\xi) = \exp \left( \left( i \sum_{j=1}^d A_j \xi_j + B \right) (t_2 - t_1) \right), \quad \xi \in \mathbb{R}^d.$$

By Proposition 1,  $\Phi$  is the Fourier-Stieltjes transform of  $\mu$ .

According to [B, Lemma 1 (iii)],  $\Phi$  belongs to the space of matrix multipliers on  $L^1(\mathbb{R}^d, \mathbb{C}^n)$ , and hence, by [B, Lemma 7], so does the function

$$\xi \mapsto \exp \left( i \sum_{j=1}^d A_j \xi_j (t_2 - t_1) \right), \quad \xi \in \mathbb{R}^d.$$

An appeal to [B, Theorem 1] ensures that  $A_1, \dots, A_d$  commute.

If the matrices  $A_1, \dots, A_d$  commute, then we are in the situation considered in [I2] and [J1, Section 2], and the conclusion follows from the results there.  $\square$

The point of Theorem 2 is that the boundedness of the finite-dimensional distributions of the process associated with a symmetric hyperbolic system already forces the system to be of a very restricted type.

## REFERENCES

- [B] P. Brenner, *The Cauchy problem for symmetric hyperbolic systems in  $L_p$* , Math. Scand. **19** (1966), 27–37.
- [D-U] J. Diestel and J. J. Uhl, Jr., *Vector measures*, Math. Surveys Monographs, vol. 15, Amer. Math. Soc., Providence, RI, 1977.
- [G-J] J. Glimm and A. Jaffe, *Quantum physics: A functional integral point of view*, Springer-Verlag, New York, 1981.
- [I1] T. Ichinose, *Path integral for the Dirac equation in two space-time dimensions*, Proc. Japan Acad. Ser. A Math. Sci. **58** (1982), 290–293.
- [I2] ———, *Path integral for a hyperbolic system of first order*, Duke Math. J. **51** (1984), 1–36.
- [J1] B. Jefferies, *Processes associated with evolution equations*, J. Funct. Anal. **91** (1990), 259–277.
- [J2] ———, *On the additivity of unbounded set functions*, Bull. Austral. Math. Soc. **45** (1992), 223–236.
- [J-O] B. Jefferies and S. Okada, *Pettis integrals and singular integral operators*, Illinois J. Math. **38** (1994).
- [K] I. Kluvánek, *Operator valued measures and perturbations of semi-groups*, Arch. Rational Mech. Anal. **81** (1983), 161–180.
- [R] G. Rosen, *Feynman path summation for the Dirac equation: An underlying one-dimensional aspect of relativistic particle motion*, Phys. Rev. A (3) **28** (1983), 1139–1140.

- [S] L. Schwartz, *Radon measures in arbitrary topological spaces*, Oxford Univ. Press., Tata Institute of Fundamental Research, Bombay, 1973.
- [Si] B. Simon, *Functional integration and quantum physics*, Academic Press, New York, San Francisco, and London, 1979.
- [Z] T. Zastawniak, *Path integrals for the Dirac equation—some recent developments in the mathematical theory*, Stochastic Analysis, Path Integration and Dynamics (K. D. Elworthy and J-C Zambrini, eds.), Pitman Res. Notes in Math., vol. 200, Longman Sci. Tech., Harlow, 1989, pp. 243–263.

SCHOOL OF MATHEMATICS, UNSW, P.O. Box 1, KENSINGTON, NEW SOUTH WALES 2032, AUSTRALIA

*E-mail address:* B.Jeffries@unsw.edu.au